



TABLE OF CONTENTS

ACKNOWLEDGMENTS	viii
LIST OF TABLES	xi
LIST OF ABBREVIATIONS	xii
ABSTRACT	xiii
INTISARI	xiv
CHAPTER I INTRODUCTION.....	1
1.1 Background of Choosing the Subject.....	1
1.2 Research Questions	4
1.3 Objectives of Research.....	4
1.4 Focus and Scope of Research.....	4
1.5 Literature Review.....	5
1.6 Presentation.....	7
CHAPTER II THEORETICAL FRAMEWORK	8
2.1 Song Translation	8
2.2 Translation Strategies.....	9
2.3 Translation Quality.....	14
2.4 Methods of Research.....	20
2.4.1 Data Sources and Data	21
2.4.2 Method of data collection	22
2.4.3 Method of data analysis	22
CHAPTER III TRANSLATION STRATEGIES AND TRANSLATION QUALITY IN THE SONG “MAYBE” AND “CENTRE OF GRAVITY”	25
3.1 Translation Strategies Used in the Song Translation	25
3.1.1 Non-strategic translation strategies.....	25
3.1.2 Strategic translation strategies	28
3.2 Quality of Song Translation	39
CHAPTER IV CONCLUSION.....	53
REFERENCES.....	56
APPENDICES	58